

Warszawa, dnia 5 lipca 2013 r.

Poz. 566

**OBWIESZCZENIE  
MINISTRA ZDROWIA<sup>1)</sup>**

z dnia 26 czerwca 2013 r.

**w sprawie wykazu dyplomów, świadectw i innych dokumentów wydanych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, państwach członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – stronach umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym i Konfederacji Szwajcarskiej, potwierdzających posiadanie kwalifikacji do wykonywania w Rzeczypospolitej Polskiej zawodu farmaceuty przez obywateli tych państw<sup>2)</sup>**

Na podstawie art. 2b ust. 2 ustawy z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich (Dz. U. z 2008 r. Nr 136, poz. 856, z 2010 r. Nr 107, poz. 679 oraz z 2011 r. Nr 113, poz. 657) ogłasza się wykaz dyplomów, świadectw i innych dokumentów wydanych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, państwach członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – stronach umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym i Konfederacji Szwajcarskiej, potwierdzających posiadanie kwalifikacji do wykonywania w Rzeczypospolitej Polskiej zawodu farmaceuty przez obywateli tych państw – stanowiący załącznik do obwieszczenia.

Minister Zdrowia: *B.A. Arłukowicz*

---

<sup>1)</sup> Minister Zdrowia kieruje działem administracji rządowej – zdrowie, na podstawie § 1 ust. 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 listopada 2011 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Zdrowia (Dz. U. Nr 248, poz. 1495 i Nr 284, poz. 1672).

<sup>2)</sup> Niniejsze obwieszczenie było poprzedzone obwieszczeniem Ministra Zdrowia z dnia 18 marca 2009 r. w sprawie wykazu dyplomów, świadectw i innych dokumentów wydanych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, państwach członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – stronach umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym i Konfederacji Szwajcarskiej, potwierdzających posiadanie kwalifikacji do wykonywania w Rzeczypospolitej Polskiej zawodu farmaceuty przez obywateli tych państw (M.P. Nr 17, poz. 226).

Załącznik do obwieszczenia Ministra Zdrowia  
z dnia 26 czerwca 2013 r. (poz. 566)

WYKAZ DYPLOMÓW, ŚWIADECTW I INNYCH DOKUMENTÓW WYDANYCH W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH UNII EUROPEJSKIEJ, PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH EUROPEJSKIEGO POROZUMIENIA O WOLNYM HANDLU (EFTA) – STRONACH UMOWY O EUROPEJSKIM OBSZARZE GOSPODARCZYM I KONFEDERACJI SZWAJCARSKIEJ, POTWIERDZAJĄCYCH POSIADANIE KWALIFIKACJI DO WYKONYWANIA W RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ ZAWODU FARMACEUTY PRZEZ OBYWATELI TYCH PAŃSTW

| Państwo                                     | Nazwa dyplomu   | Organ przyznający   | Świadectwo towarzyszące               |
|---|---|---|---------------------------------------|
| België/Belgique /Belgien (Królestwo Belgii) | Diploma van apotheker/Diplôme de pharmaciens  | 1. De universiteiten /<br>Les universités<br>2. De bevoegde Examencommissie van de Vlaamse Gemeenschap /<br>Le Jury compétent d'enseignement de la Communauté française | -                                     |
| България (Republika Bułgarii)               | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен „Магистър” по „Фармация” с професионална квалификация „Магистър-фармацевт” | Университет   | -                                     |
| Česká republika (Republika Czeska)          | Diplom o ukončení studia ve studijním programu farmacie (magistr, Mgr.)   | Farmaceutická fakulta univerzity v České republice  | Vysvědčení o státní závěrečné zkoušce |
| Danmark (Królestwo Danii)                   | 1. Cand. pharm<br>2. Bevis for bestået farmaceutisk kandidateksamen (Cand. Pharm)   | 1. Det Farmaceutiske Fakultet, Københavns Universitet<br>2. Syddansk Universitet  | -                                     |

|  |  |  |   |
|--|--|--|---|
| Deutschland<br>(Republika<br>Federalna<br>Niemiec) | Zeugnis über die Staatliche<br>Pharmazeutische Prüfung                             | Zuständige<br>Behörden   | - |
| Eesti<br>(Republika<br>Estońska)                   | Diplom proviisori õppekava<br>läbimise   | Tartu Ülikool  | - |
| Ελλάς<br>(Republika<br>Grecka)                     | Άδεια άσκησης<br>φαρμακευτικού<br>επαγγέλματος                                     | Νομαρχιακή<br>Αυτοδιοίκηση   | - |
| España<br>(Królestwo<br>Hiszpanii)                 | Título de licenciado en<br>Farmacia  | 1. Ministerio de<br>Educación<br>y Cultura<br>2. El rector de una<br>universidad   | - |
| France<br>(Republika<br>Francuska)                 | 1. Diplôme d'Etat de<br>pharmacien<br>2. Diplôme d'Etat de docteur<br>en pharmacie | Universités  | - |
| Hrvatska<br>(Republika<br>Chorwacji)               | Diploma magistar farmacije/<br>magistra farmacije                                  | 1. Farmaceutsko-<br>-biokemijski<br>fakultet<br>Sveučilišta<br>u Zagrebu<br>2. Medicinski<br>fakultet<br>Sveučilišta<br>u Splitu<br>3. Kemijsko-<br>-tehnološki<br>fakultet<br>Sveučilišta<br>u Splitu | - |
| Iceland<br>(Republika<br>Islandii)                 | Próf í lyfjafræði  | Háskóli Íslands  | - |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| Ireland<br>(Irlandia)                              | Certificate of Registered<br>Pharmaceutical Chemist  | -  | -  |
| Italia<br>(Republika<br>Włoska)                    | Diploma o certificato di<br>abilitazione<br>all'esercizio della professione<br>di farmacista ottenuto in<br>seguito ad un esame di Stato         | Università   | -  |
| Κύπρος<br>(Republika<br>Cyprijska)                 | Πιστοποιητικό Εγγραφής<br>Φαρμακοποιού   | Συμβούλιο<br>Φαρμακευτικής   | -  |
| Latvija<br>(Republika<br>Łotewska)                 | Farmaceita diploms   | Universitātes tipa<br>augstskola   | -  |
| Liechtenstein<br>(Księstwo<br>Liechtensteinu)      | The diplomas, certificates and<br>other titles awarded in another<br>State to which this Directive<br>applies and listed in the<br>present Annex | Competent<br>authorities   | Certificate on the<br>completed practical<br>training issued by the<br>competent authorities |
| Lietuva<br>(Republika<br>Litewska)                 | Aukštojo mokslo diplomas,<br>nurodantis suteiktą vaistininko<br>profesinę kvalifikaciją  | Universitetas  | -  |
| Luxembourg<br>(Wielkie<br>Księstwo<br>Luksemburga) | Diplôme d'Etat de pharmacien   | Jury d'examen<br>d'Etat + visa du<br>ministre de<br>l'éducation<br>nationale | -  |
| Magyarország<br>(Węgry)                            | Okleveles gyógyszerész<br>oklevél<br>(magister pharmaciae, röv.:<br>mag. Pharm.)   | Egyetem  | -  |
| Malta<br>(Republika<br>Malty)                      | Lawrja fil-farmacija   | Universita` ta'<br>Malta   | -  |

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| Nederland<br>(Królestwo<br>Niderlandów)   | Getuigschrift van met goed<br>gevolg afgelegd<br>apothekersexamen                                 | Faculteit Farmacie  | -   |
| Norway<br>(Królestwo<br>Norwegii)         | Vitnemål for fullført grad<br>candidata/candidatus<br>pharmaciae, short form:<br>cand.pharm.      | Universitetsfakultet  | -   |
| Österreich<br>(Republika<br>Austrii)      | Staatliches Apothekerdiplom   | Österreichische<br>Apothekerkammer  | -   |
| Portugal<br>(Republika<br>Portugalska)    | Carta de curso de licenciatura<br>em Ciências Farmacêuticas                                       | Universidades   | -   |
| România<br>(Rumunia)                      | Diplomă de licență de<br>farmacist  | Universități  | -   |
| Slovenija<br>(Republika<br>Słowenii)      | Diploma, s katero se podeljuje<br>strokovni naziv „magister<br>farmacije / magistra<br>farmacije” | Univerza  | Potrdilo<br>o opravljenem<br>strokovnem izpitu za<br>poklic magister<br>farmacije / magistra<br>farmacije |
| Slovensko<br>(Republika<br>Słowacka)      | Vysokoškolský diplom<br>o udelení akademického titulu<br>„magister farmácie” („Mgr.”)             | Vysoká škola  | -   |
| Suomi/Finland<br>(Republika<br>Finlandii) | Proviisorin tutkinto /<br>Provisorexamen  | 1. Helsingin<br>yliopisto /<br>Helsingfors<br>universitet<br>2. Itä-Suomen<br>yliopisto | -   |

|  |  |  |   |
|--|--|--|---|
| Sverige<br>(Królestwo<br>Szwecji)  | Apotekarexamen   | Universitet och<br>högskolor   | - |
| Switzerland/<br>Suisse<br>(Konfederacja<br>Szwajcarska)  | Diplôme de pharmacien /<br>Eidgenössisches<br>Apothekerdiplom /<br>Diploma federale di<br>farmacista | Département<br>fédéral de<br>l'intérieur<br>Eidgenössisches<br>Departement des<br>Innern<br>Dipartimento<br>federale<br>dell'interno                               | - |
| United<br>Kingdom<br>(Zjednoczone<br>Królestwo<br>Wielkiej<br>Brytanii<br>i Irlandii<br>Północnej) | Certificate of Registered<br>Pharmaceutical Chemist  | 1. For Great<br>Britain: Royal<br>Pharmaceutical<br>Society of Great<br>Britain<br>2. For Northern<br>Ireland:<br>Pharmaceutical<br>Society of<br>Northern Ireland | - |